

修訂日期: 2004/10/22 發行日期: 2006/2/15

發行單位: 中華電子佛典協會 (CBETA) <http://www.cbeta.org>

資料底本: 大正新脩大正藏經 Vol. 21, No. 1293

原始資料: 蕭鎮國大德提供, 北美某大德提供

## No. 1293

### 般若守護十六善神王形體

#### 金剛智三藏譯

提頭羅宅善神 綠青色。開口現忿怒相貌。被甲冑著赤衣。右手持大刀。左手捧鉾。髮紫色也。

毘盧勒叉善神 赤紫色。忿怒相現閉唇之形。右拔折囉。左押腰。被甲冑著白青色衣。鬢髮紺色。

摧伏毒害善神 鬚聳立弭也。赤肉色。右手持大刀。左手向外當胸。被甲冑著白色衣服餘如常。

增益善神 赤肉色。四臂容怒鬼。右第一手持大刀。第二手把劍輪。左第一手持楊枝。第二手捧半月。著袈裟其色綠色。裳紅懸頸瓔珞。

歡喜善神 綠色。頂上有孔雀。其色金色。右手持一股鉤。左手押腰。被甲冑著赤衣。鬢髮丹色。面體忿怒也。

除一切障難善神 黃色。作瞋怒相。六臂被鮮白衣服。右手持三戟叉。次手持經典。次手捧舍利寶塔。左手持紅蓮華。次手持寶鉤。次手把寶螺。戴寶冠著袈裟。吹天衣風。瓔珞環釧如常。

拔除罪垢善神 裸形被赤綠色袈裟。髮毛聳立。赤黃色相也。右手持棒。其棒有五叉。左手作拳置頂上。瞋眼開口。利牙出上下。甚怖畏也。

能忍善神 空色。右手持大刀。左手持矟。被頂巾。其色白下至脰纔見冑端。鬢髮紫也(已上右方立之)。

吠室羅摩擎善神 青黑色。現瞋王相。作閉唇相。右手持金剛棓。左手捧全身舍利寶塔。被甲冑著赤衣。鬢髮紫色也。

毘盧博叉善神 肉色。懸黑絲臂。以筆作書寫之勢。被甲冑著綠色衣服。鬢髮赤色。微笑之形也。

離一切怖畏神 形體如帝釋天。但頂上有髑髏。髑髏上有三股形。

救護一切善神 青白色。相貌如毘沙門天。左右手合掌。十指端有紅色微敷蓮華。衣服赤黃色。

攝伏諸魔善神 髮毛聳立。黑肉色。相貌以瓔珞為莊嚴。右手持劍。左手掌向外。衣服黃色。

能救諸有善神 白綠色顏貌玉相也。二手虛心合掌屈二頭指。附中指背第一文。  
胄上被白色袈裟。裳赤色也。

師子威猛善神 肉色戴師子寶冠。右第一持斧。第二手持劍。左第一手持梵夾。  
第二手持三叉戟。被袈裟其色紺色也。著小服虎皮。極惡忿怒也。

勇猛心地善神 被甲胄綠色。如能救諸有。二手外縛當胸。微笑之相也(已上左方  
立之)。

本奧云。又陀羅尼集經第三卷說十六善神名字并總呢。又如空比丘夢感自塔院律  
師之(已上)。

谷響集八云。世有金剛智所譯般若守護十六善神一卷三紙。讀之明知非是金剛智  
筆語。綴文甚拙。想先達依金剛智圖畫錄之。而假金智名矣。不自揣之甚。今謂於翻  
譯席設譯語筆授證義綴文等職。翻梵為漢。必不譯主之一手。而有再治有未治。唯以  
義通為其長。豈以文飾為。今歲得一本於智積院方丈。校小池坊藏本而印行。時享和  
二壬戌年仲夏月。

豐山長谷輪下沙門 快道 誌

一校了 慈順

文政三年庚辰仲秋晦日。右以秀陽閣梨令密榮校之本亦 一校了。 龍肝